



大会

第六十二届会议

正式记录

Distr.: General
27 November 2007
Chinese
Original: English

第五委员会

第 12 次会议简要记录

2007 年 11 月 2 日，星期五，上午 10 时在纽约总部举行

主席： 阿里先生 (马来西亚)
行政和预算问题咨询委员会主席： 沙哈先生

目录

议程项目 114： 任命各附属机构成员以补空缺，并作出其他任命

- (a) 任命行政和预算问题咨询委员会成员
- (b) 任命会费委员会成员
- (f) 任命独立审计咨询委员会的成员
- (c) 确认投资委员会成员的任命
- (d) 任命审计委员会的一位成员
- (e) 任命联合国行政法庭成员

本记录可以更正。请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长（联合国广场 2 号 DC2-750 室）。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。



上午 10 时 15 分宣布开会

议程项目 114: 任命各附属机构成员以补空缺, 并作出其他任命

1. **主席**提请委员会注意大会议事规则第 92 条有关无记名投票选举的规定, 以及大会第 34/40 号决定第 16 段中关于实现大会程序和组织合理化的规定。

(a) **任命行政与预算问题咨询委员会成员** (A/62/101/Rev. 1; A/C. 5/62/4)

2. **主席**提请委员会注意第 A/62/101/Rev. 1 号文件, 秘书长在该文件中提及大会议事规则第 155 和 156 条, 并请大会任命六人以填补行政与预算问题咨询委员会席位将于 2007 年 12 月 31 日出现的空缺。秘书长在第 A/C. 5/62/4 号文件中通报了经本国政府提名的七名人选, 当选人将获任命或重新任命, 任期三年, 自 2008 年 1 月 1 日开始。鉴于来自亚洲国家集团和拉美与加勒比国家集团的候选人数正好与这些集团出缺的席数相同, 他假定委员会希望以鼓掌方式建议任命或重新任命这些候选人。

3. **就这样决定。**

4. **委员会建议任命或重新任命亚洲国家集团的 Hussain 先生(巴基斯坦)、Kaji 先生(日本)和 Singh 先生(印度)和拉美与加勒比国家集团的 Flores Callejas 先生(洪都拉斯)为行政与预算问题咨询委员会成员, 任期三年, 自 2008 年 1 月 1 日开始。**

5. **主席**提醒委员会, 按照大会惯例, 获得法定多数票的候选人超出所需人数时, 获得超过法定多数最多票数的候选人将被推荐接受任命, 直至需填补的席位填满为止。他请成员们通过无记名投票选出两位西欧和其他国家集团的候选人。

6. **应主席邀请, Chirwa 女士(马拉维)、Tay Choon Hong 先生(新加坡)和 Y áñez Pilgrim 先生(委内瑞拉玻利瓦尔共和国)担任唱票员。**

7. **通过无记名投票进行了表决。**

票数:	191
无效票:	0
有效票:	191
弃权:	3
投票成员:	188
法定多数:	95
所得票:	
Maddens 先生(比利时)	128
Kramer 先生(加拿大)	127
Mir 先生(英国)	106

8. **Maddens 先生(比利时)和 Kramer 先生(加拿大)获得法定多数票和最多票数, 委员会因此建议任命或重新任命他们为行政与预算问题咨询委员会成员, 任期三年, 自 2008 年 1 月 1 日开始。**

(b) **任命会费委员会成员** (A/62/102/Rev. 1; A/C. 5/62/5 和 Add. 1)

9. **主席**提请委员会注意第 A/62/102/Rev. 1 号文件, 秘书长在该文件中提及大会议事规则第 158 和 159 条, 并请大会任命六位人以填补会费委员会席位将于 2007 年 12 月 31 日出现的空缺。秘书长在第 A/C. 5/62/5 号文件中通报了经本国政府提名的六名人选, 当选人将获任命或重新任命, 任期三年, 自 2008 年 1 月 1 日开始。鉴于来自非洲国家集团、拉美与加勒比国家集团和西欧与其他国家集团的候选人数正好与这些集团出缺的席数相同, 他假定委员会希望以鼓掌方式建议任命或重新任命这些候选人。

10. **就这样决定。**

11. **建议任命或重新任命非洲国家集团的 Acakpo-Satchivi 先生(贝宁)和 Bouheddou 先生(阿尔及利亚)、拉美与加勒比国家集团的 Greiver del Hoyo 先生(乌拉圭)和 Hermosillo Sosa 先生(墨西哥)以及西欧与其他国家集团的 Eckersley 先生(澳大利亚)和 da Fonseca Fernandes Ramos 先生(葡萄牙)为会费委员会成员, 任期三年, 自 2008 年 1 月 1 日开始。**

(f) 任命独立审计咨询委员会的成员 (A/62/106；
A/C.5/62/9)

12. **主席**提请委员会注意第 A/62/106 号文件，秘书长在该文件中提及大会第 61/275 号决议附件第 3、10、11、12 和 13 段，并指出有必要任命五人填补独立审计咨询委员会席位将出现的空缺。秘书长还在第 A/62/106 号文件中提及大会第 61/275 号决议附件第 7 段，其中规定委员会成员任期三年，可连任三年，以两任为限，但委员会首任五名成员中经抽签产生的两名成员例外，其任期为四年。秘书长在第 A/C.5/62/9 号文件中通报了经本国政府提名的七名人选，当选人将获任命。

13. 根据大会第 61/275 号决议附件第 3 段的规定，委员会由五名成员组成，其中任何两名成员都不得为同一个国家的国民。委员会成员由大会根据公平地域代表性、个人资格和经验予以任命。

14. 在 2007 年 6 月第 58 次会议上，第五委员会主席在大会第 61/275 号决议通过之前表示，鉴于独立审计咨询委员会的独特性质，根据理解每个区域集团在委员会都享有一个席位。这一理解也同样反映在秘书长的说明中 (A/62/106)。

15. 鉴于来自非洲国家集团、东欧国家集团和拉美与加勒比国家集团的候选席数正好与这些区域集团空缺的席数相同，他假定委员会希望以鼓掌方式建议任命或重新任命这些候选人。

16. 就这样决定。

17. 根据大会第 61/275 号决议附件第 7 段规定，委员会建议任命非洲国家集团的 Muwanga 先生 (乌干达)、亚洲国家集团的 Nath Kaul 先生 (印度)、东欧国家集团的 Dubinkin 先生 (俄罗斯联邦) 以及拉美和加勒比国家集团的 Strachan 先生 (牙买加) 为独立审计咨询委员会成员，任期三年，自 2008 年 1 月 1 日开始。

18. **主席**提请委员会注意大会议事规则第 93 条，并回顾说，按照大会惯例，获得法定多数票的候选人超

出所需人数时，获得超过法定多数最多票数的候选人将被推荐接受任命，直至需填补的席位填满为止。他请成员们通过无记名投票选出西欧和其他国家集团中一位候选人。

19. 应**主席**邀请，Sena 先生 (巴西)、Teng Fei 先生 (中国) 和 Repnik 女士 (斯洛文尼亚) 担任唱票员。

20. 通过无记名投票进行了表决。

票数:	191
无效票:	4
有效票:	187
弃权:	3
投票成员:	184
法定多数:	93
所得票:	
Walker 先生 (美国)	99
Muñoz 先生 (西班牙)	59
Sella 先生 (瑞士)	26

21. Walker 先生 (美国) 获得法定多数票，委员会因此根据大会第 61/275 号决议附件第 7 段规定，建议任命他为独立审计咨询委员会成员，任期三年，自 2008 年 1 月 1 日开始。

22. 根据大会第 61/275 号决议附件第 7 段的规定，**主席**请委员会抽签选出两位成员接受为为期四年的任命。

23. 根据大会第 61/275 号决议附件第 7 段规定，委员会通过抽签决定，Walker 先生 (美国) 和 Muwanga 先生 (乌干达) 将任职四年。

(c) 确认投资委员会成员的任命 (A/62/103 和
A/C.5/62/6)

24. **主席**提请委员会注意第 A/62/103 号文件，秘书长在该文件中提及《联合国合办工作人员养恤基金条例》第 20 条，并请大会确认任命或重新任命他指定的三人，以填补投资委员会的空缺，任期三年，自 2008 年 1 月 1 日开始。秘书长在第 A/C.5/62/6 号文件中

通报了供大会确认的三名人选的姓名。鉴于候选人数正好与出缺席数相同，他假定委员会希望以鼓掌方式决定建议大会确认候选人的任命或重新任命。

25. 就这样决定。

26. 委员会建议，大会确认 Kassow 先生（德国）、McDonough 先生（美国）和 Ploix 女士（法国）的任命或重新任命，任期三年，自 2008 年 1 月 1 日开始。

27. 主席指出，秘书长根据惯例建议重新任命 Pictet 先生（瑞士）担任投资委员会的临时委员，任期一年，自 2008 年 1 月 1 日开始。他假定委员会决定建议大会确认他的重新任命。

28. 就这样决定。

29. 委员会建议大会重新任命 Pictet 先生（瑞士）担任投资委员会的临时委员，任期一年，自 2008 年 1 月 1 日开始。

(d) 任命审计委员会的一名成员 (A/62/104; A/C.5/62/7)

30. 主席提请注意第 A/62/104 号文件，秘书长在文件中通知大会有必要任命一个会员国的审计长或持有相同头衔的其他官员填补审计委员会将于 2008 年 6 月 30 日出现的空缺。秘书长在第 A/C.5/62/7 号说明中通知大会，中国政府已经提名中国国家审计署审计长作为这项任命的人选。鉴于这一空缺仅有一个提名人选，他假定委员会希望以鼓掌方式建议任命中华人民共和国审计长，任期六年，自 2008 年 7 月 1 日开始。

31. 就这样决定。

32. 委员会建议任命中华人民共和国审计长，任期六年，自 2008 年 7 月 1 日开始。

(e) 任命联合国行政法庭成员 (A/62/105; A/C.5/62/8)

33. 主席提请委员会注意第 A/62/105 号文件，秘书长在该文件中提及《联合国行政法庭规约》第 3 条第 1 和第 2 款，并请大会任命两人以填补行政法庭席位将于 2007 年 12 月 31 日出现的空缺。回顾大会曾在 2007 年 4 月 4 日通过的有关联合国内部司法的第 61/261 号决议中，决定在其第六十二届会议上继续作为优先事项审议该项目，目标是至迟于 2009 年 1 月建立新的内部司法系统，并请秘书长确保联合申诉委员会、联合纪律委员会、联合国行政法庭和，在适当时，其他机构在新系统开始运作前继续履行职责，结清手头所有案件。

34. 秘书长在第 A/C.5/62/8 号文件中通报了经本国政府提名的两名人选，当选人将获任命或重新任命，任期三年，自 2008 年 1 月 1 日开始。鉴于候选人数正好与出缺席数相同，他假定委员会希望以鼓掌方式建议任命或重新任命这些候选人。

35. 就这样决定。

36. 委员会建议任命或重新任命 Gordillo 先生（阿根廷）和 Wijewardane 先生（斯里兰卡）为联合国行政法庭成员，任期四年，自 2008 年 1 月 1 日开始。

上午 11 时 35 分散会